

## History

Our pioneer cemetery was established in 1891 with land donated by the Hulsman family. At that time the church stood across the road and with the school and cemetery formed a crux of life for the early farming families. The first burial was of Francis Davis on January 2, 1981. Other early graves hold members of the Erker, Reiling, Franck and Kalsh families – some of the community's founding families. In 1968 Anna Hulsman, the daughter of the donors of the land, was the last person buried in the old cemetery.

After her death the cemetery entered a period of neglect. Then in 2001 a parish committee formed to restore the pioneer section of the cemetery and reopen it for use. Thanks to their persistence and ongoing dedication, today we have a beautifully landscaped place surrounded by a stand of trees and with a wonderful view of Mt. Hood. A stone bench sits waiting for visitors to nearby graves. The sheltering gaze of a stone angel keeps watch over the young souls buried in a section reserved for babies and children. Once again our community has a place of simple beauty in which to bury our loved ones. The cemetery offers us a way to honor those who have come before us, to remember those we love, and to leave a legacy of peace for those who will come after us.

## How is the cemetery maintained?

The cemetery operates under the auspices of St. Alexander Catholic Church. It is managed by a committee of parish volunteers, in keeping with all applicable laws of the State of Oregon, according to the rules and regulations established by the committee and approved by the pastor.

## How can I get involved?

- Parishioners and friends gather twice yearly for cleanup days.
- A parish Mass is celebrated at the cemetery on Memorial Day and on All Souls Day.
- For advance burial planning, please contact the parish office to schedule a meeting with a member of the cemetery committee.
- To make burial arrangements at the time of death and/or coordinate with funeral planning, please contact the parish office.

## Historia

Nuestro cementerio de pioneros se estableció en el 1891 con un terreno donado por la familia Hulsman. En aquel entonces la iglesia estaba en frente y junto con la escuela y el cementerio formaba un eje central de la vida para las primeras familias granjeras. El primer entierro fue de Francis Davis el 2 de enero de 1981. Otras de las primeras tumbas son de miembros de las familias Erker, Reiling, Franck y Kalsh – algunas de las familias fundadoras de la comunidad. En el 1968 Anna Hulsman, hija de los donadores de la tierra, fue la última persona que se enterró en el cementerio antiguo.

Después de su muerte el cementerio sufrió una etapa de negligencia. Luego, en el 2001, se formó un comité parroquial para restaurar la sección de pioneros del cementerio y volver a abrirlo para uso actual. Gracias a su persistencia y entrega continua, hoy tenemos un lugar de paisaje hermoso, rodeado de un bosque y con una vista maravillosa de Mt. Hood. Una banca de piedra está en espera de los que visitan las tumbas cercanas. La mirada cuidadora de un ángel de piedra vigila las almas jóvenes enterradas en una sección designada para bebés y niños. Una vez más nuestra comunidad cuenta con un lugar de belleza sencilla en el cual podemos enterrar a nuestros seres queridos. El cementerio nos ofrece una manera de honrar a los que nos precedieron, recordar nuestros seres queridos, y dejar un legado de paz para los que nos van a seguir.

## ¿Cómo se mantiene el cementerio?

El Cementerio se opera bajo la coordinación de la Iglesia de San Alejandro. Lo maneja un grupo de voluntarios de la parroquia, de acuerdo con todas las leyes aplicables del Estado de Oregon, según el reglamento establecido por el comité y aprobado por el párroco.

## ¿Cómo puedo involucrarme?

- Los feligreses y amigos se reúnen dos veces al año para días de limpieza.
- Se celebra una misa parroquial en el cementerio en el Día de la Conmemoración y en la conmemoración de Todos los Fieles Difuntos.
- Para planear un entierro con anticipación, favor de comunicarse con la oficina parroquial para calendarizar una reunión con un miembro del comité del cementerio.
- Para hacer arreglos de un entierro en el tiempo de fallecimiento y/o coordinar con la planeación de un funeral, favor de comunicarse con la oficina parroquial.

## 2020 Prices (subject to change)

Adult section:

- Parishioner, \$850
- Non-parishioner, \$1700

Babyland:

- Parishioner, \$283
- Non-parishioner, \$567

For more information about rates and plot availability, please contact the parish office.

## Precios para el 2020 (sujeto a cambiarse)

Sección de adultos:

- Feligrés, \$850
- No feligrés, \$1700

Sección de niños:

- Feligrés, \$283
- No feligrés, \$567

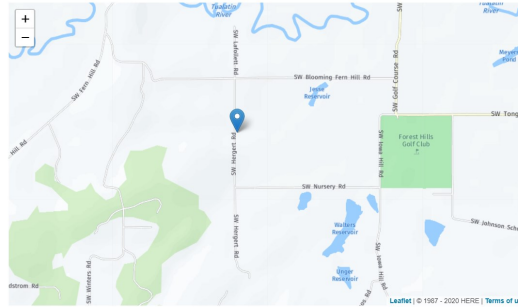
Para mayores informes acerca de los precios y de la disponibilidad de tumbas, favor de comunicarse con la oficina parroquial.

St. Alexander Catholic Church  
Iglesia Católica de San Alejandro  
PO Box 644  
170 N. 10th Ave.  
Cornelius, OR 97113  
Tel. 503-359-0304  
Fax 503-992-8634  
reception.sac@comcast.net  
www.stalexandercornelius.org



## Fern Hill Cemetery Cementerio Fern Hill

5250 SW Hergert Rd  
Cornelius, OR 97113



*From St. Alexander Church:*

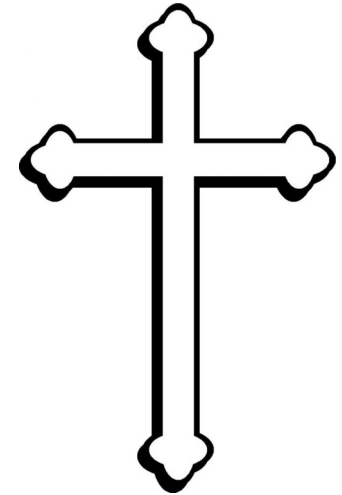
Head south on N 10th Ave. toward N. Adair St.  
Go for 0.9 mi.  
Continue onto SW Golf Course Rd.  
Go for 1.9 mi.  
Turn right onto SW Blooming Fern Hill Rd.  
Go for 1.1 mi.  
Turn left onto SW Hergert Rd.  
Go for 0.4 mi.  
Arrive at 5250 SW Hergert Rd.  
The cemetery is on the left.

*Desde la Iglesia de San Alejandro:*

Dirígete al sur hacia N Adair St en N 10th Ave.  
Ir por 0.9 millas.  
Continúa a la SW Golf Course Rd.  
Ir por 1.9 millas.  
Gira a la derecha en SW Blooming Fern Hill Rd.  
Ir por 1.1 millas.  
Gira a la izquierda en SW Hergert Rd.  
Ir por 0.4 millas.  
Llegar a 5250 SW Hergert Rd.  
El cementerio se encuentra a la izquierda.

## Fern Hill Cemetery of St. Alexander Catholic Church

*Eternal rest grant unto them, O Lord,  
and let perpetual light shine upon them.*



## Cementerio Fern Hill de la Iglesia de San Alejandro

*Dales, Señor, el descanso eterno,  
y brille para ellos la luz perpetua.*